



wichtig!

Impressum
Herausgeber: Gemeinde Thüringen
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Harald Witwer
Redaktion: Mag. Alexander Thaler
Tel. 2211, Fax 2211-1, gemeinde@thuringen.at, www.thuringen.at

Bi üs do z' Thürig

Energieberatung Termine

jeweils von 16:00 bis 17:30 Uhr im
DLZ Blumenegg

Dienstag, 13.10.2015

Dienstag, 20.10.2015

ausschließlich nach telefonischer Voranmeldung
im DLZ Blumenegg unter 05550/20019.

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

17.09.2015	Dr. Zerlauth
18.09.2015	Dr. Sauerwein
19.09.2015	Dr. Zerlauth
20.09.2015	Dr. Zerlauth
21.09.2015	Dr. Maier
22.09.2015	Dr. Walch
23.09.2015	OMR Dr. Zitt
24.09.2015	Dr. Sauerwein
25.09.2015	Dr. Zerlauth
26.09.2015	Dr. Maier
27.09.2015	Dr. Maier
28.09.2015	Dr. Maier
29.09.2015	Dr. Walch
30.09.2015	OMR Dr. Zitt
01.10.2015	Dr. Zerlauth

Dr. Maier	05550 / 33400
Dr. Sauerwein	05525 / 63870
Dr. Walch	05525 / 62393
Dr. Zerlauth	05550 / 2208
OMR Dr. Zitt	05550 / 2166

Wir suchen ein **Haus** in Thüringen zu kaufen.
Telefon Nr: 0664 166 4866

Wir haben Interesse an **Carsharing** in Thüringen
um Kosten zu sparen und die Umwelt zu schonen.
Neugierig geworden?
Telefon Nr: 0664 998 2075.

Die nächste Ausgabe von „Bi üs do z' Thürig“
erscheint am 01.10.2015. Unterlagen für Beiträge
sind bis 24.09.2015 unter gemeinde@thuringen.at,
(Tel.Nr. 2211) im Gemeindeamt einzureichen.

Mitteilung der Gemeinde Thüringen
Nr.18/2015 Zugestellt durch Post.at.
Amtliche Mitteilung. Donnerstag, 17.09.2015.

Turnerschaft Thüringen

Kinderturnen

Für alle Kinder im Alter zwischen 4 und 8 Jahren beginnt der Turnbetrieb am **Montag, 28. September um 17:15 Uhr.**

Treffpunkt: **Mittelschulhalle**; Eingang hinter der Bushaltestelle.
Mitzubringen: Turndress und Gymnastikschuhe (keine Turnschuhe)
Auf euer Kommen freuen sich die Betreuer der TS Thüringen

Volleyball für Erwachsene

Montag, 28.9.2015; Beginn: 20 Uhr, Mittelschulhalle

Spass an der Bewegung für alle Junggebliebenen

Mit viel Motivation und Elan starten wir wieder unser vielseitiges Gymnastikprogramm. Alle, die körperlich fit werden oder bleiben wollen, sind dazu recht herzlich eingeladen. Beginn: **Donnerstag, 24. September um 20 Uhr**
Treffpunkt: **Mittelschulhalle**; Eingang hinter der Bushaltestelle
Mitzubringen: Sportkleidung, Turnschuhe mit heller Sohle
Auf euer Kommen freut sich Robert

e5-Energieteam Thüringen – Interesse an Mitarbeit?

Neues Gemeindeamt, neugewählte Gemeindevvertretung und neue Ausschüsse, Neukonstellationen ums DLZ, neue Personen um die e5-Agenden und im Amt, laufende neuerliche e5-Auditierung,

Es wird Zeit für den Aufbruch, für eine Neuformierung des Thüringer e5-Teams!

Haben Sie/ Hast du Interesse die Energiezukunft von Thüringen mitzugestalten? Am Di 22.9., 20.00 Uhr, werden wir im neuen Gemeindeamt die Weichen für ein neues, schlagkräftiges Team stellen. Ein Anruf (0680/ 333 1204) bei Teamleiter Otto Rinner genügt – er freut sich und erklärt Details.



Tanzen ab der Lebensmitte

Und wieder wollen wir mit viel Schwung und Freude an der Bewegung in diesem Herbst 2015 tanzen und beginnen am Mittwoch, dem 23. September 2015. Tanzen bewegt Geist und Körper, fördert die Konzentrationsfähigkeit, Gedächtnisleistung und Beweglichkeit, steigert die Lebensenergie und Lebensfreude. Wir tanzen internationale Volks-Kreis-Paar- und Line Tänze. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich. Wir freuen und auch über Anfänger.

Beginn: **Mittwoch, 23. September 2015**

Wann: **Jeden Mittwoch von 18.00 bis 19.30 Uhr**

Wo: **Im Turnsaal der Volksschule**

Unkostenbeitrag: **EUR 40,00 für 10 Abende**

Anfragen an Paula Aigner: Tel.Nr. 0664 804 231103 oder 05550 231130

Tanzen zeigt uns für Augenblicke wie wir das Leben leichter nehmen können.

Moderner Bürgerservice im ehemaligen Hirschen

Das Gemeindeamt Thüringen ist in den ehemaligen Hirschen im historischen Ortskern von Thüringen übersiedelt. Kürzlich wurden die Türen für die interessierte Bevölkerung geöffnet. Bürgermeister Mag. Harald Witwer und Bauherr Martin Küng freuten sich über einen enormen Andrang und ein überaus positives Echo.

Das bisherige Gemeindeamt an der Walgaustraße genügte schon lange nicht mehr den Anforderungen an eine moderne Bürgerservicestelle. Allein die Tatsache, dass mobil Beeinträchtigte nur mühsam und Rollstuhlfahrer oder Mütter mit Kinderwagen überhaupt keinen Zugang zu den Amtsräumen hatten, war für Bgm. Witwer untragbar. Handlungsbedarf bestand auch durch fehlende Sanitärräume und ein schadhafes Dach. Zudem stand eine thermische Sanierung an: Im Sommer wird das Gebäude - in dem es keine Klimaanlage gibt - durch große Fensterfronten aufgeheizt, im Winter sind die Amtsräume wegen mangelhafter Isolation trotz enormer Heizlasten kaum warm zu bekommen. Die Behebung dieser Mängel hätte enorme Kosten verursacht - eine optimale Lösung wäre im Sinne einer bürgerfreundlichen Verwaltung dabei aber nicht herausgekommen. Die hat man jetzt im ehemaligen Gasthof Hirschen mit einer Investitionssumme von rund 1,45 Millionen Euro realisiert: Vom neuen Besitzer erwarb man dafür einen Teil des historischen Gebäudes, das im vergangenen Jahr in liebevoller Detailarbeit denkmalgerecht saniert und mit neuester Technik ausgerüstet worden ist. Nach den Erfordernissen der Gemeinde wurde auch ein moderner Zubau errichtet, in dem jetzt ebenerdig und wie auch alle anderen Räumlichkeiten barrierefrei zugänglich -die neue Bürgerservicestelle untergebracht ist.

Großes Interesse beim Tag der Offenen Tür

Beim Tag der Offenen Tür am Samstag wurde das Gebäude von den Thüringern regelrecht „gestürmt“. Mehrere hundert Besucher nahmen die neuen Amtsräume und den gesamten Hirschen unter die Lupe und zeigten sich begeistert. Viel Lob für das moderne Verwaltungsgebäude und die perfekte Arbeit von Bauherr Martin Küng gab es bei der offiziellen Eröffnung auch von Landtagspräsident Mag. Harald Sonderegger, der seinerzeit als Bürgermeister von Schlins das Gemeindeamt ebenfalls modernisiert hatte. „Heute erwarten die Bewohner zurecht moderne und offene Bürgerservicestellen. Die Zeit der metternichschen Tintenburgen ist vorbei“, erklärte er. Aufmerksam zugehört und ihrem Kollegen Mag. Witwer gratuliert haben neben vielen anderen Gästen auch zahlreiche Bürgermeister aus der ganzen Region. Darunter Dieter Laueremann Ludesch), Willi Müller (Thüringerberg) VizeBgm Otmar Meyer (Bludesch) Hermann Manahl (Raggal) Alwin Müller (St. Gerold) Stefan Bachmann (Blons), Walter Rauch (Dünserberg), Ing. Toni Mähr (Schnifis) und Gerold Mähr (Düns).



Vernissage:

Edmunda Hartmann/ Rita Singer
Sonntag, 20.09.2015 – 15:00 Uhr
Villa Falkenhorst

Die beiden Künstlerinnen präsentieren in der Villa Falkenhorst neue Arbeiten aus Grafik, Malerei und Bildhauerei. Eröffnet wird die Ausstellung am Sonntag um 15:00 Uhr durch Landesmuseumsdirektor Dr. Andreas Rudigier. Edmunda Hartmann ist nun 30 Jahre aktiv. Sie ist Mitglied der Berufsvereinigung der Bildenden Künstler und kann auf zahlreiche Ausstellungen im In- und Ausland verweisen. Rita Singer, eine 1952 in Bregenz geborene und heute in Lingenau arbeitende Bildhauerin, haben Steine immer schon fasziniert. Die Ausstellung ist bis 18. Oktober im Pöllnitzkeller zu besichtigen.

Eröffnung: **Sonntag, 20. September 2015, 15:00 Uhr**, Öffnungszeiten Sa und So 15:00 bis 17:00 Uhr und bei Veranstaltungen

Wege zum Weltwissen

Faszination Jazz

Am Mittwoch, 30. September 2015, startet der Grundkurs „Faszination Jazz“ mit dem Referenten Tony Heidegger. Der Kurs



gibt einen detaillierten Überblick über die Struktur und Stilistik des Jazz und vermittelt Verständnis für die so oft verschmähte Musik.

Mi, 30.09.2015 – Mi, 21.10.2015 (4 Abende), 19:00 Uhr, Kursbeitrag 89 €, Villa Falkenhorst

Anmeldung: VHS Bludenz, 05552/65205 oder www.vhs-bludenz.at

Weitere Infos unter: www.villa-falkenhorst.at

Herzlichen Glückwunsch!



zum 80. Geburtstag an Frau Herlinde Obexer



zum 92. Geburtstag an Frau Ella Bartu

Blumenegger Mobilitätstag diesen Sonntag 20.9.2015

Sehr viele gefundene Fahrräder werden beim Mobilitätstag und Entenrennen sehr günstig abgegeben.

Das große Rahmenprogramm des Mobilitätstags 2015 und die tollen Preise vom heurigen Fahrradbewerb wird zusammen mit dem Entenrennen durch den Erlös der vielen zum Teil hochwertige Fundräder mitfinanziert. Der Verkaufs- und Aktionstag beginnt um 11:00 Uhr in Bludesch-Gais beim Hämmerle Kaffee! Neben Fahrradbasar, Entenrennen, Fahrradwettbewerb-Preisverlosung, Fahrrad-Check, Testmöglichkeiten der neuesten Elektro- und Biogasautos sowie Elektrofahrräder, Segway-Fahrmöglichkeit, VVV-Infobus, Ausstellung regionaler Fahrrad- und Elektrorad-Fachhändler gibt´s zudem das Rahmenprogramm vom Entenrennen, wie Kinderschminken, Hüpfburg, Musik und reichlich Verpflegung. Die Anreise zum Familienradfest erfolgt am besten mit Rad, zu Fuß oder mit dem Bus! All jene die mit dem Bus anreisen, bekommen bis zum Rennen bei Vorlage des Tickets eine Badeente geschenkt.



Krankenpflegeverein Thüringen

Herbstkurs Haltungsturnen

Die Herbstkurse beginnen wieder am **Montag, 21. September** um 17.50 Uhr und 19 Uhr sowie **Dienstag, 22. September** um 17.20 Uhr und 18.30 Uhr. 10 Einheiten (Wochen); Volksschule Thüringen Turnsaal Seiteneingang. Beim Kurs Montag um 17.50 Uhr ist noch 1 Restplatz für Frauen, und beim Kurs um 19 Uhr 1 Restplatz / Frau oder Mann zu vergeben. Informationen unter 05550/4660 oder 0650/ 90 98 500

Eine Mitgliedschaft beim örtlichen Krankenpflegeverein ist Voraussetzung. Kursleitung: Schatzmann Dagmar - Staatl.gepr.Lehrwart/Haltungsturnen

Qi Gong

Qi Gong sind einfache, fließende Bewegungen zur Aktivierung der Selbstheilungskräfte. Körper, Geist und Seele können ins Gleichgewicht, die Lebensenergie gestärkt und in Fluss gebracht werden.

Mitzubringen: bequeme Kleidung, Gymnastikschuhe

5 Elemente Qi Gong

Beginn: **jeweils Mi. ab dem 23.09.2015 20:15 – 21:15 Uhr**

Ort: Volksschule Thüringen (Seiteneingang); Kosten: 10 Kurseinheiten / Euro 85.-
Leitung: Erne Karin, Ausbildung bei Meister Hin Chung Got
Anmeldung: Tel. 0660/2101262; Begrenzte Teilnehmerzahl

Komm und sieh! Den christlichen Glauben neu entdecken,

So 20.09. – 15.11.2015 jeweils 18.00 - 20.30 Uhr, Referent Pfr. Leo Tanner, Jonschwil (CH). Flyer mit Details liegen in den Kirchen auf.

Anmeldung: pfarramt.thueringen@aon.at oder T 05550 2308

Veranstalter: Pfarrverband Bludesch, Ludesch und Thüringen

Seniorenturnen Gymnastik zum Wohlfühlen:

Freitag, 02. Oktober 2015 um 16.30 Uhr

Turnsaal der Volksschule; **Anmeldung am 1. Trainingsabend**

Für Fragen und Informationen bin ich telefonisch unter der Nr. 3577 erreichbar. Ich freue mich auf ein Wiedersehen und begrüße immer wieder gerne neue Teilnehmerinnen und Teilnehmer!

Heidi Walter

Die Jahrgänger 1957/58 treffen sich am **Freitag den 18.09.15**

ab 19.00 Uhr zu einem gemütlichen Hock im Gasthaus Rössle!

Vorarlberg
unser Land

Sprechstunde in Thüringen
am Dienstag, 22. September 2015

Landtagspräsident Harald Sonderegger

Führen Sie ein persönliches Gespräch mit Landtagspräsident Harald Sonderegger am Dienstag, 22. September 2015, von 17:00 bis 18:00 Uhr im Gemeindeamt in Thüringen.

Landtagspräsident Harald Sonderegger will im Rahmen seiner Tätigkeit mit der Bevölkerung direkt in Kontakt treten. Wenn Sie Fragen, Bitten, Ideen, Beschwerden oder auch persönliche Anregungen oder Anliegen haben, nutzen Sie diese Gelegenheit.

www.vorarlberg.at/landtag | landtag@vorarlberg.at | +43 5574 511 30005

Ässa & Tschässa: Finale am Samstag

Bei herrlichem Herbstwetter machten es sich am vergangenen Samstag gut 500 Gäste auf dem Thüringer Dorfplatz gemütlich: „Ässa & Tschässa“ war angesagt - und das Fest der Lebensfreude hielt einmal mehr, was es seit vielen Jahren verspricht. Die Jazzer von „John Goldner Unlimited“ spielten groß auf und die heimischen Gastronomen verwöhnten die vielen Besucher mit reichlich Speis und Trank.

Kommenden Samstag, dem 19. September, lädt die Gemeinde Thüringen für heuer letztmalig zum großen Fest der Lebensfreude: Es spielen „Stützles Halbe Stompers“.

Kulinarisch wird das Restaurant bluthu mit Forellenfilet, Hühner-Wok, Backhendlsalat und einer Schnifner Käsesuppe aufwarten, das indisch-afghanische Restaurant Ariana bietet Vegetable Curry und Kalb Dal. Zudem können an diesem Samstag bei einer Tombola zu Gunsten der Pfarre St. Stephan tolle Preise gewonnen werden. Beginn ist wie gewohnt um 11.30 Uhr, der Eintritt ist frei.

Der Reinerlös aus der Veranstaltung, der sich aus dem ehrenamtlichen Engagement der Helfer sowie durch die Unterstützung der beteiligten Gastronomiebetriebe und der Gemeinde Thüringen ergibt, kommt dem örtlichen Krankenpflegeverein zugute.



Information: Flüchtlinge in Thüringen

Das Thema der Unterbringung von Flüchtlingen, welche aus mehreren Kriegsherden nach Europa strömen, und die entsprechende Quartiersuche beschäftigen viele Institutionen und stellen eine große Herausforderung für unsere Gesellschaft dar. Auch das Land Vorarlberg befasst sich gemeinsam mit unterschiedlichen Systempartnern intensiv mit dieser Frage und prüft jede angebotene Immobilie.

Nachdem dem Land das Haus Blosberg 11 (Haus von Eugen Bickel) zur Unterbringung von Asylwerbern angeboten wurde, wurden im September 15 Flüchtlinge dort untergebracht. Nun haben Vertreter des Landes Vorarlberg mitgeteilt, dass ihnen die Halle der Fa. Tisca durch den Eigentümer zur Unterbringung von Flüchtlingen angeboten wurde und dies nun geprüft werde. Dabei wurde zugesichert, dass die Anzahl der untergebrachten Flüchtlinge zwischen 90 und 100 sein werde und diese Zahl nicht überschritten wird. Sobald die entsprechenden Prüfungen abgeschlossen sind, wird eine Informationsveranstaltung mit Vertretern des Landes stattfinden, um die Bevölkerung entsprechend zu informieren.

Mehr Sicherheit am Volksschulplatz

Wie im letzten Mitteilungsblatt schon informiert, wurde auf Wunsch der Lehrerschaft und auf Empfehlung des Verkehrsausschusses für den Volksschulvorplatz ein Fahrverbot und auf der Kirchgasse zwischen der Alten Landstraße und der Pfarrkirche St. Stephan ein Halte- und Parkverbot erlassen. Dies darum, da es in den letzten Jahren in diesem Bereich vor allem morgens und mittags immer wieder zu gefährlichen Situationen gekommen ist.

Einbahnregelung Winklergasse

Als weitere Maßnahme zur Verbesserung der Verkehrssicherheit wurde - auf Grund der schmalen Fahrbahn und der unübersichtlichen engen Kreuzung mit der Alten Landstraße - auf der Winklergasse eine Einbahn in Fahrtrichtung Dorfstraße eingerichtet. Ausgenommen hiervon sind Radfahrer. Die Zufahrt zum Dorfplatz bleibt aber von beiden Fahrtrichtungen aus möglich.

Bü bis do z Thüring